

# خَارِجِي

خارجه، باندېنۍ، بهرنۍ، بیدیانۍ

(external)

# خارجي

---

See also: [خارجي](#) and [جاري](#)

## Contents

---

### Arabic

- Etymology
- Pronunciation
- Adjective
  - Declension
- Noun
  - Declension
- Adjective
  - Declension
  - References

## Arabic

---

### Etymology

Relative adjective (*nisba*) composed of خارج (*kārij*, “outer, exterior”) + ي (-*iyy*).

### Pronunciation

- IPA(*key*): /xə:.ri.dʒijj/

### Adjective

• خارجيّة (*kārijiyah*) *m*, feminine خارجيّون (*kārijiyūn*), masculine plural خارجيّات (*kārijiyāt*)

1. outer
2. external
3. extraneous
4. foreign
5. nonresident

### Declension

Declension of adjective خارجيّ (*kārijiyah*)

Masculine

Singular

basic singular triptote

Feminine

Indefinite

singular triptote in ǟ (-a)

Definite

Definite

Informal

	<b>خَارِجِيٌّ</b> kārijī	<b>الْخَارِجِيٌّ</b> al-kārijī	<b>خَارِجِيَّةٌ</b> kārijīyya	<b>الْخَارِجِيَّةُ</b> al-kārijīyya
<b>Nominative</b>	<b>خَارِجِيٌّ</b> kārijī	<b>الْخَارِجِيٌّ</b> al-kārijī	<b>خَارِجِيَّةٌ</b> kārijīyya	<b>الْخَارِجِيَّةُ</b> al-kārijīyya
<b>Accusative</b>	<b>خَارِجِيًّا</b> kārijīyya	<b>الْخَارِجِيًّا</b> al-kārijīyya	<b>خَارِجِيَّاتٍ</b> kārijīyyatun	<b>الْخَارِجِيَّاتُ</b> al-kārijīyyatu
<b>Genitive</b>	<b>خَارِجِيًّا</b> kārijīyya	<b>الْخَارِجِيًّا</b> al-kārijīyya	<b>خَارِجِيَّاتٍ</b> kārijīyyatun	<b>الْخَارِجِيَّاتُ</b> al-kārijīyyata
<b>Dual</b>		<b>Masculine</b>		<b>Feminine</b>
<b>Informal</b>	<b>خَارِجِيَّينَ</b> kārijīyyayn	<b>الْخَارِجِيَّينَ</b> al-kārijīyyayn	<b>خَارِجِيَّتَيْنَ</b> kārijīyyatayn	<b>الْخَارِجِيَّتَيْنَ</b> al-kārijīyyatayn
<b>Nominative</b>	<b>خَارِجِيَّانَ</b> kārijīyyāni	<b>الْخَارِجِيَّانَ</b> al-kārijīyyāni	<b>خَارِجِيَّاتَانَ</b> kārijīyyatāni	<b>الْخَارِجِيَّاتَانَ</b> al-kārijīyyatāni
<b>Accusative</b>	<b>خَارِجِيَّينَ</b> kārijīyyayni	<b>الْخَارِجِيَّينَ</b> al-kārijīyyayni	<b>خَارِجِيَّتَيْنَ</b> kārijīyyatayni	<b>الْخَارِجِيَّتَيْنَ</b> al-kārijīyyatayni
<b>Genitive</b>	<b>خَارِجِيَّينَ</b> kārijīyyayni	<b>الْخَارِجِيَّينَ</b> al-kārijīyyayni	<b>خَارِجِيَّاتَيْنَ</b> kārijīyyatayni	<b>الْخَارِجِيَّاتَيْنَ</b> al-kārijīyyatayni
<b>Plural</b>		<b>Masculine</b>		<b>Feminine</b>
<b>Informal</b>	<b>خَارِجِيَّينَ</b> kārijīyyīn	<b>الْخَارِجِيَّينَ</b> al-kārijīyyīn	<b>خَارِجِيَّاتَ</b> kārijīyyāt	<b>الْخَارِجِيَّاتَ</b> al-kārijīyyāt
<b>Nominative</b>	<b>خَارِجِيَّوْنَ</b> kārijīyyūna	<b>الْخَارِجِيَّوْنَ</b> al-kārijīyyūna	<b>خَارِجِيَّاتَ</b> kārijīyyātun	<b>الْخَارِجِيَّاتَ</b> al-kārijīyyātu
<b>Accusative</b>	<b>خَارِجِيَّينَ</b> kārijīyyīna	<b>الْخَارِجِيَّينَ</b> al-kārijīyyīna	<b>خَارِجِيَّاتَ</b> kārijīyyātin	<b>الْخَارِجِيَّاتَ</b> al-kārijīyyāti
<b>Genitive</b>	<b>خَارِجِيَّينَ</b> kārijīyyīna	<b>الْخَارِجِيَّينَ</b> al-kārijīyyīna	<b>خَارِجِيَّاتَ</b> kārijīyyātin	<b>الْخَارِجِيَّاتَ</b> al-kārijīyyāti

## Noun

• خَارِجَةٌ (kārijīyy) *m, plural حَوَارِجٌ (kawārij), feminine خَارِجِيَّةٌ (kārijīyya)*

1. (*Islam*) Kharijite

## Declension

Declension of noun خَارِجِيٌّ (kārijīyy)							
	Masculine				Feminine		
Singular	basic singular triptote				singular triptote in ة (-a)		
	Indefinite	Definite	Construct		Indefinite	Definite	Construct
<b>Informal</b>	<b>خَارِجِيٌّ</b> kārijī	<b>الْخَارِجِيٌّ</b> al-kārijī	<b>خَارِجِيٌّ</b> kārijī		<b>خَارِجِيَّةٌ</b> kārijīyya	<b>الْخَارِجِيَّةُ</b> al-kārijīyya	<b>خَارِجِيَّةٌ</b> kārijīyya
<b>Nominative</b>	<b>خَارِجِيٌّ</b> kārijīyyu	<b>الْخَارِجِيٌّ</b> al-kārijīyyu	<b>خَارِجِيٌّ</b> kārijīyyu		<b>خَارِجِيَّةٌ</b> kārijīyyatun	<b>الْخَارِجِيَّةُ</b> al-kārijīyyatu	<b>خَارِجِيَّةٌ</b> kārijīyyatu
<b>Accusative</b>	<b>خَارِجِيًّا</b> kārijīyya	<b>الْخَارِجِيًّا</b> al-kārijīyya	<b>خَارِجِيًّا</b> kārijīyya		<b>خَارِجِيَّةً</b> kārijīyyatun	<b>الْخَارِجِيَّةً</b> al-kārijīyyata	<b>خَارِجِيَّةً</b> kārijīyyata

	كَارِيْجِيْيَان	الْخَارِجِيْيَ	كَارِيْجِيْيَا	كَارِيْجِيْيَاتَان	الْخَارِجِيْيَاتَ	كَارِيْجِيْيَاتَا
Genitive	كَارِيْجِيْيِين	الْخَارِجِيْيِين	كَارِيْجِيْيِي	كَارِيْجِيْيَاتِين	الْخَارِجِيْيَاتِ	كَارِيْجِيْيَاتِي
Dual	Indefinite	Definite	Construct	Indefinite	Definite	Construct
Informal	خَارِجِيْيَنْ	الْخَارِجِيْيَنْ	خَارِجِيْيَ	خَارِجِيْيَتِينْ	الْخَارِجِيْيَتِينْ	خَارِجِيْيَتِيْنْ
Nominative	خَارِجِيْيَان	الْخَارِجِيْيَان	خَارِجِيْيَا	خَارِجِيْيَاتَان	الْخَارِجِيْيَاتَان	خَارِجِيْيَاتَا
Accusative	خَارِجِيْيَنْ	الْخَارِجِيْيَنْ	خَارِجِيْيَ	خَارِجِيْيَتِينْ	الْخَارِجِيْيَتِينْ	خَارِجِيْيَتِيْنْ
Genitive	خَارِجِيْيَنْ	الْخَارِجِيْيَنْ	خَارِجِيْيَ	خَارِجِيْيَاتِينْ	الْخَارِجِيْيَاتِينْ	خَارِجِيْيَاتِيْنْ
Plural	basic	broken	plural	diptote	sound	feminine plural
Informal	حَوَارِج	الْحَوَارِج	حَوَارِج	حَارِجِيَّات	الْحَارِجِيَّات	حَارِجِيَّات
Nominative	حَوَارِج	الْحَوَارِج	حَوَارِج	حَارِجِيَّاتُ	الْحَارِجِيَّاتُ	حَارِجِيَّاتُ
Accusative	حَوَارِج	الْحَوَارِج	حَوَارِج	حَارِجِيَّاتٍ	الْحَارِجِيَّاتٍ	حَارِجِيَّاتٍ
Genitive	حَوَارِج	الْحَوَارِج	حَوَارِج	حَارِجِيَّاتٍ	الْحَارِجِيَّاتٍ	حَارِجِيَّاتٍ

## Adjective

• حَارِجِيّ (kārijīyy) *m*, feminine حَارِجِيَّة (kārijīyya), masculine plural حَوَارِج (kawārij), feminine plural حَارِجِيَّات (kārijīyyāt)

1. (*Islam*) Kharijite

## Declension

### Declension of adjective حَارِجِيّ (kārijīyy)

#### Masculine

Singular	basic	singular	triptote
Informal	حَارِجِي	حَارِجِي	الْحَارِجِي
Nominative	حَارِجِي	حَارِجِي	الْحَارِجِي
Accusative	حَارِجِيّا	حَارِجِيّا	الْحَارِجِيّا
Genitive	حَارِجِيّ	حَارِجِيّ	الْحَارِجِيّ
Dual		Masculine	

#### Feminine

singular	triptote in ة (-a)
Indefinite	حَارِجِيَّة
	الْحَارِجِيَّة
Definite	حَارِجِيَّة
	الْحَارِجِيَّة
Indefinite	حَارِجِيَّة
	الْحَارِجِيَّة
Definite	حَارِجِيَّة
	الْحَارِجِيَّة
Indefinite	حَارِجِيَّة
	الْحَارِجِيَّة
Definite	حَارِجِيَّة
	الْحَارِجِيَّة

	<b>Indefinite</b> خَارِجِينَ kārijiyayn	<b>Definite</b> الْخَارِجِينَ al-kārijiyayn	<b>Indefinite</b> خَارِجِيَّتَنَ kārijiyatānī	<b>Definite</b> الْخَارِجِيَّتَنَ al-kārijiyatānī
<b>Nominative</b>	خَارِجَانَ kārijiyānī	الْخَارِجَانَ al-kārijiyānī	خَارِجَيَّاتَنَ kārijiyatānī	الْخَارِجَيَّاتَنَ al-kārijiyatānī
<b>Accusative</b>	خَارِجِينَ kārijiyaynī	الْخَارِجِينَ al-kārijiyaynī	خَارِجِيَّتَنَ kārijiyatānī	الْخَارِجِيَّتَنَ al-kārijiyatānī
<b>Genitive</b>	خَارِجِينَ kārijiyaynī	الْخَارِجِينَ al-kārijiyaynī	خَارِجِيَّتَنَ kārijiyatānī	الْخَارِجِيَّتَنَ al-kārijiyatānī
<b>Plural</b>	<b>Masculine</b> <b>basic broken plural diptote</b>			
<b>Informal</b>	<b>Indefinite</b> خَوارِجَ kawārij	<b>Definite</b> الْخَوارِجَ al-kawārij	<b>Indefinite</b> خَارِجِيَّاتَ kārijiyāt	<b>Definite</b> الْخَارِجِيَّاتَ al-kārijiyāt
<b>Nominative</b>	خَوارِجُ kawāriju	الْخَوارِجُ al-kawāriju	خَارِجِيَّاتُ kārijiyātun	الْخَارِجِيَّاتُ al-kārijiyātu
<b>Accusative</b>	خَوارِجَ kawārija	الْخَوارِجَ al-kawārija	خَارِجِيَّاتٍ kārijiyātin	الْخَارِجِيَّاتٍ al-kārijiyāti
<b>Genitive</b>	خَوارِجَ kawārija	الْخَوارِجَ al-kawāriji	خَارِجِيَّاتٍ kārijiyātin	الْخَارِجِيَّاتٍ al-kārijiyāti
	<b>Feminine</b> <b>sound feminine plural</b>			

## References

- Wehr, Hans (1979), “خرج (http://ejtaal.net/aa/)", in J. Milton Cowan, editor, *A Dictionary of Modern Written Arabic*, 4th edition, Ithaca, NY: Spoken Language Services, →ISBN

Retrieved from "<https://en.wiktionary.org/w/index.php?title=خارجي&oldid=49498205>"

This page was last edited on 15 May 2018, at 12:47.

Text is available under the Creative Commons Attribution-ShareAlike License; additional terms may apply. By using this site, you agree to the [Terms of Use](#) and [Privacy Policy](#).

# خارجی

---

See also: [جارچی](#) and [خارجی](#)

## Contents

---

### Persian

- Eymology
- Pronunciation
- Adjective
- Noun
  - Inflection
  - Related terms

## Persian

---

### Etymology

Borrowed from Arabic خارجی (*Kārijīyy*).

### Pronunciation

- IPA<sup>(key)</sup>: [χɒ:rə'dʒi:]

### Adjective

خارجی • (xâreji)

1. [foreign](#)
2. [alien](#)
3. [external](#)

### Noun

خارجی‌ها • (xâreji) (plural خارجی‌ها (*xâreji-hâ*))

1. [foreigner](#)
2. [alien](#)
3. [outsider](#)

### Inflection

basic forms of خارجی

	singular	plural

<b>bare</b>	خارجی (xârejí)	خارجی‌ها (xâreji-hâ) خارجیا (xârejiā) ( <i>colloquial</i> )
<b>definitive direct object</b>	خارجی را (xârejí râ) خارجی رو (xârejí ro) ( <i>colloquial</i> )	خارجی‌ها را (xâreji-hâ râ) خارجیا رو (xârejiā ro) ( <i>colloquial</i> )
<b><u>ezâf�</u></b>	خارجی (xârejí-ye)	خارجی‌های (xâreji-hâ-ye) خارجیا (xârejiā-ye) ( <i>colloquial</i> )
<b>marked indefinite, relative definite</b>	خارجی (xârejí)	خارجی‌هایی (xâreji-hâ-yi) خارجیا (xârejiā-yi) ( <i>colloquial</i> )

### خارجی predicative forms of

	singular	plural
<b>1st person (I am/we are)</b>	خارجی‌ام (xârejí-am)	خارجی‌ایم (xârejí-im)
<b>2nd person (you are)</b>	خارجی‌ای (xârejí-i)	خارجی‌اید (xârejí-id) خارجی‌این (xârejí-in) ( <i>colloquial</i> )
<b>3rd person (he, she, it is/they are)</b>	خارجی‌است (xârejí ast) خارجی‌به (xârejí-e) ( <i>colloquial</i> )	خارجی‌اند (xârejí-and) خارجی‌ان (xârejí-an) ( <i>colloquial</i> )

### Related terms

- خارج (xârej)
- خارجه (xâreje)

Retrieved from "<https://en.wiktionary.org/w/index.php?title=خارجی&oldid=48044603>"

This page was last edited on 12 November 2017, at 14:21.

Text is available under the Creative Commons Attribution-ShareAlike License; additional terms may apply. By using this site, you agree to the [Terms of Use](#) and [Privacy Policy](#).